



# Master in Healthcare Management Il Sole 24ore

Dott.  
Fabrizio Camesasca  
Specialista Oculista

## Conquistare l'Inglese Scientifico

*Fabrizio Camesasca*

Unità Operativa di Oculistica

IRCCS Istituto Clinico Humanitas - Rozzano, Milano

ISTITUTO CLINICO  
HUMANITAS

Istituto di Ricovero e Cura  
a Carattere Scientifico



*Non ho interessi  
finanziari  
nell'argomento*

# Lions International Youth Exchange Programs

1980 - 1983

- Impegno per quattro estati, di cui tre negli U.S.A. per due mesi
- Confronto costante con la lingua Inglese
- Assenza quasi totale di Italiani

# Esperienza Lavorativa U.S.A.

1988 - 1990

- Fellow to Research
- University of Alabama, Birmingham
- Helen Keller Eye Research Foundation
- Eye Foundation Hospital, Birmingham, Alabama, USA

# Esperienza Lavorativa U.S.A.



Birmingham, Alabama

Healthcare Management Master

[www.camesasca.com](http://www.camesasca.com)

# Esperienza Lavorativa U.S.A.



## Helen Keller Eye Research Foundation

- Due anni
- 4 lavori pubblicati, di cui uno su AJO
- Internet
- Accesso alla sala operatoria
- Accesso all'Ambulatorio "Lions Eye Clinic"
- Accesso alle lezioni di Specialità
- ECFMG Licence

# Direzione Sanitaria Humanitas

1993 - 1998

- Perché Direzione Sanitaria:

- Esperienza nei DRG
- Esperienza nella fee-for-service
- Esperienza nell'utilizzo della codifica ICD9-CM
- Visione del futuro della Medicina (medical malpractice...)
- Rientro definitivo in Oculistica dopo 5 anni



# Inglese !

1. Come acquisire un buon Inglese parlato
2. Come acquisire un buon Inglese scritto
3. Come acquisire un buon Inglese Scientifico
4. Come mantenerlo !!
5. Come migliorarlo

# Inglese Parlato

- Una buona scuola di Inglese
- Insegnanti Madrelingua per acquisizione pronuncia
- Musica ! Ascoltare leggendo i testi...
- Periodo di permanenza in paese anglosassone, per almeno *due mesi* evitando *assolutamente* i contatti con Italiani
- Sviluppo di interessi extra-lavorativi

# Inglese Scritto

- Una buona scuola di Inglese
- Leggere, leggere, leggere !
- Identificazione di più filoni di lettura di interesse
- Rivista settimanale in lingua
- Utilizzo del dizionario (Webster's)
- Musica ! Procurarsi i testi...

# AMERICAN JOURNAL OF OPTHALMOLOGY

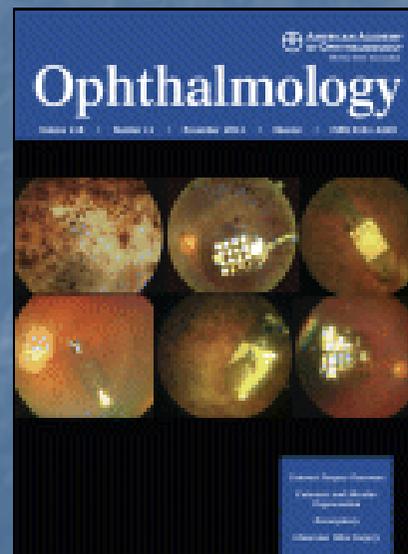
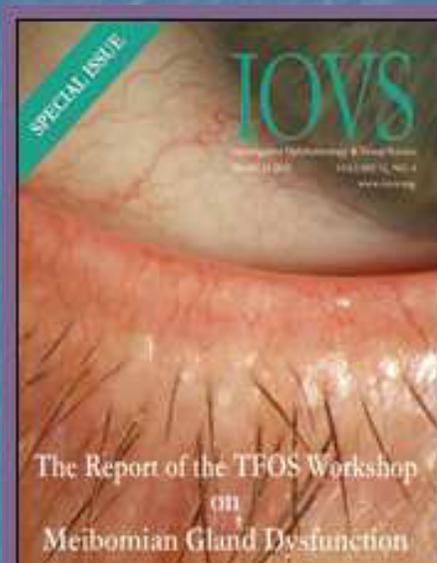
AMERICAN SOCIETY OF CATARACT AND REFRACTIVE SURGERY

## JOURNAL OF CATARACT & REFRACTIVE SURGERY

EUROPEAN SOCIETY OF CATARACT AND REFRACTIVE SURGEONS

# THE LANCET

"The Lancet encourages researchers...to plan to analyse data by sex, not only when known to be scientifically appropriate, but also as a matter of routine."



# Inglese Scientifico

- Leggere, leggere, leggere !
- Identificazione di più filoni di lettura di interesse
- Libri di settore
- Riviste scientifiche peer-review
- Magazines (settimanali)

# Inglese Scientifico

- Dizionari
  - Dizionario medico (Pocket Medical Dictionary)
  - Dizionario dei sinonimi (Webster's)
  - Webster's Medical Speller
  - Dictionary of Eye Terminology





# VIENNA 2011

## XXIX CONGRESS OF THE ESCRS

17-21 SEPTEMBER

REED MESSE, VIENNA  
AUSTRIA



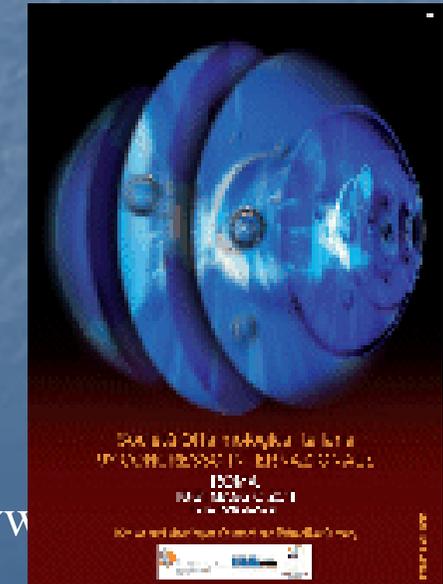
European Society of Cornea &  
Ocular Surface Disease Specialists



### 91° CONGRESSO NAZIONALE SOI

Milano, 23-26 novembre 2011

*...dove si incontrano gli specialisti dell'oftalmologia*



# I Congressi

- Il mondo anglosassone offre molteplici congressi di alto livello
- Buttarsi !!
- Identificare la/le società di riferimento



**SOI**  
Società Oftalmologica Italiana

Associazione Medici Oculisti Italiani  
ENTE MORALE  
dal 1879 a difesa della vista



[www.camesasca.com](http://www.camesasca.com)

# I Corsi ai Congressi

- Andare ai corsi senza pretendere di capire tutto
- Registrare e riascoltare
- Incontrare e dialogare
- DVD
- Preferred Practice Patterns
- Informazioni per i pazienti

# Gestione in Sanità

- Congressi
- Associazioni  
amministrativo/gestionali



# Come Mantenerli e Migliorarli...

- L'Inglese richiede continua pratica
- Identificare possibili contatti con cui fare conversazione
- Es., clienti anglosassoni nella vs. città
- Contatti con i consolati
- Abbonamento a riviste di settore in Inglese
- Abbonamento ad una rivista settimanale di interesse generale, in Inglese



Grazie per  
la Vostra  
Attenzione  
!!



